



# Our Lady of Guadalupe Church

*A Jesuit Parish*

1770 Kearney Avenue

San Diego CA 92113

www.olgsd.org

619-233-3838

Fax 619-233-3252

**Rev. John Auther, S.J.**  
Pastor/Párroco Ext. 214

Rev. William A. Ameche S.J.  
(P. Guillermo), Associate Pastor Ext. 213

Rev. Richard H. Brown, S.J.  
Senior Priest

Rev. Peter Gyves, S.J. Ext. 302  
Associate Pastor

Rev. N. José Wilkinson, S.J.  
(P. Pepe) Associate Pastor Ext. 216  
Associate Pastor

Youth Ministry  
Mr. Marcial Lopez Ext. 301  
marcial\_lopez@cox.net

Faith Formation  
Miss Rosaura Soto Ext. 217  
rosaura.asoto57@yahoo.com

Mrs. Vivian A. Toscano Ext. 215  
Office Manager  
vtoscano@olgsd.sdcoxmail.com

Mrs. Bertha Olivas Ext. 210  
Secretary  
Bolivas@olgsd.sdcoxmail.com

Mrs. Evangely Aliangan Ward  
Pastoral Assistant ext. 219  
evangely@olgsd.sdcoxmail.com

Our Lady's School  
Principal: Mr. Noel Bishop

**Hora Santa**

Los Viernes de 8-9PM

**Unción de los Enfermos**

Llame a la oficina cuando sea necesario.

**Confesiones**

Lunes, Miércoles, Jueves,  
Viernes y Sábado  
5:45 PM-6:45 PM

Viernes 7:00 – 7:45 AM  
O llame para cita.  
NO hay confesiones desde el 15  
de abril hasta las 26 de abril.

**Horario de Oficina**

Lunes- Viernes 8:30AM-7:00PM  
Sábado 8:30AM - 4:30PM  
Domingo 7:00AM -2:00PM

**Holy Hour**

Fridays 8:00-9:00PM

**Sacrament of the Sick**

Please call the office when necessary.

**Confessions**

Monday, Wednesday,  
Thursday, Friday & Saturday  
5:45 PM-6:45 PM

Friday 7:00 AM – 7:45AM  
Or by appointment  
NO Confessions from April  
15 to April 26

**Office Hours**

Monday -Friday 8:30AM-7PM  
Saturday 8:30AM - 4:30PM  
Sunday 7:00AM - 2:00PM

Triduo Mensual en Honor de la Virgen de Guadalupe: 10, 11, y 12 todos los meses antes y después de la misa de 7:30 PM.

Monthly Triduum in honor of Our Lady of Guadalupe: the 10th, 11th and 12th of every month, before and after the 7:30 PM Mass.

**SUNDAY MASSES MISAS EN DOMINGO**

SATURDAY/SABADO 7:00PM

6:30AM, 7:30AM. 9:00AM-(English), 10:30AM,  
12:15Bilingual, 5:00PM, 7:00PM

**Daily Mass**

8:00AM and 7:00PM

**Misas Diarias**

8:00AM y 7:00PM

Interested in becoming a Catholic? Are you an adult who still needs some sacraments? Please call Rosaura Soto for more information.

Le gustaría ser Católico? ¿Eres adulto y te faltan sacramentos? Favor de hablar con Rosaura Soto (619) 233-3838, ext. 217

**Fifth Sunday of Lent  
April 6, 2014**

Out of the depths I cry to you, O LORD;  
LORD, hear my voice!  
– Psalm 130:1



**Quinto Domingo de Cuaresma  
6 de abril de 2014**  
Desde el abismo de mis pecados clamo a ti;  
Señor, escucha mi clamor.  
– Salmo 130 (129):1

***Pope Francis Said...***

Dear Brothers and Sisters:

Today we conclude our catechesis on the sacraments with the sacrament of Matrimony, which brings us to the very heart of God’s loving plan for the human family. The Triune God created us – men and women – in his image and calls us to mirror the mystery of his love. Married couples carry out this vocation in a full and definitive communion of life. As “one flesh”, they become living icons of God’s love in our world, building up the Church in unity and fidelity. Christian marriage also reflects the mystery of Christ’s own faithful and sacrificial love for his body, the Church. Christian spouses thus receive a special consecration and a special mission. While a noble vocation, marriage is not an easy one: it must constantly be strengthened by a living relationship with the Lord through prayer: mornings and evenings, at meals, in the recitation of the Rosary, and above all through the Sunday Eucharist. Today let us pray for all families, especially those experiencing difficulties, so that by God’s mercy they can always be joyful models of faith, love and generous service in our communities.

***El Papa Francisco dijo...***

*Queridos hermanos y hermanas:*

La catequesis de hoy está centrada en el matrimonio. Este sacramento nos introduce en el designio de Dios, que creó al hombre a su imagen, capaz de amar; “*hombre y mujer los creó*”. Por eso dice la Biblia que el hombre dejará su casa y se unirá a la mujer y los dos serán una sola carne.

Los esposos son “una sola cosa”, “una sola carne”, en el amor. Además, el Sacramento les confiere una misión: manifestar en las cosas simples y cotidianas el amor de Cristo a su Iglesia, entregándose en la fidelidad y el servicio. Siempre hay problemas en la vida matrimonial. La oración mantiene la unión matrimonial. El esposo debe rezar por la esposa, y la esposa por el esposo. Y nunca terminar el día en que se haya dado alguna discusión entre ambos sin hacer las paces.

**Your last opportunity for confession is April 14, 2014 from 5 – 7PM**  
**Our normal confession schedule resumes April 26.**



**El ultimo día para confesiones es el 14 de abril de 5PM a 7pm.**  
**Las próximas confesiones serán hasta el confesiones hasta el día 26 de abril.**



# Youth Ministry

**TODAY @ 1PM Confirmation Prep**

**April 7 @ 6pm Music & Praise**

**Sunday High School Ministry: ACTS 2:42!** Sunday 11 to 1pm. Come join us for 12:15 mass.

**Hchs 2:42 !** Es un grupo para jóvenes entre las edades de 14 -18 que están en el "high school".  
Se reúnen cada domingo de 11-1PM en Casa Loyola y atienden la misa de 12:15 (misa es bilingüe)

## What are you doing for Lent ?

CONTINUING *A Lenten Journey into Ignatian Spirituality & Prayer "Become a Contemplative in Action"*

During this Lenten Season, Peter Gyves, SJ , will offer four daytime talks in English about how Jesuits pray and deepen their commitments to following Jesus in this world. These talks will offer an opportunity to deepen your own commitment to prayer and discipleship. All are invited to attend. To register or for more details contact Fr. Peter at 619-233-3838 Ext. 302. Dates April 12. Time: 10:00AM Where: parish hall

Our parish video series Featuring Fr. John continues on YouTube, channel : Olgsd. Tell your friends!!

Small group meeting on Thursday at 7:15 in Casa Loyola on Making Space for God or you can form small family groups of groups of friends to watch the Video series at home and use the prayer guide for discussion . The prayer guide can be found on the parish website: olgsd.org.

**The Stations of the Cross are on Friday at 6PM in the church. LENTEN SUPPER will be sold this Friday beginning at 5:30PM**

**Our two parish Lenten projects continue. Please put your daily dollar in the taker-out food box . All monies collected will be distributed to the world church our school and faith formation programs.**

**VOLUNTEERS NEEDED** We invite you to help welcome and greet fellow parishioners. If you would like to volunteer as a parking assistant, with child care at the 9:00 and 10:30 MASSES , please stop by our Welcome Table on Sundays. You may also contact Evangely at [evangely@olgsd.sdcoxmail.com](mailto:evangely@olgsd.sdcoxmail.com) or leave a message for her at the parish office at (619) 233-3838. Training will be provided.

**Book Club:** Monday,, May 12 at 7:00 PM We discuss The Shack William Paul Young

**SUPPORT GROUP** for people with **drug or alcohol addiction** problems: We meet every Monday at 5:30 here at the parish in the teachers lunch room. If you know anyone with these addictions, please let them know about this resource.

## SUPPORT GROUP FOR DIVORCED MEN: REBUILDING

This group meets every Monday in Casa Loyola. Time 7-8pm.



Your parish asks all parents to **stop** the practice of sending your child to the bathroom alone. You are asked to take the time to accompany them to prevent any mishaps. Thank you.

**[charisministries.org](http://charisministries.org)**

A Jesuit ministry to those in their 20s and 30s.

To report suspected sexual misconduct or child abuse within our institutions and ministries please contact the Child and Youth Protection office, Victims Assistance Coordinator, Monsignor Steven Callahan at 858-490-8310

**Jovenes Adultos** Grupo de jóvenes adultos (18-30 años) Cada Domingo a las 6:00-7:00 de la noche, en el salón parroquial Crecer en la fe con otros jóvenes adultos a través de conversaciones y reflexiones del Evangelio y la aplicación a nuestras vidas

**Voluntarios** Los invitamos a ayudar a dar la bienvenida a nuestros feligreses! Si le gustaría servir de voluntario como asistente de estacionamiento, favor de pasar por nuestra Mesa de Bienvenida los domingos. También puede comunicarse con Evangely en la oficina parroquial al (619)233-3838 y deje mensaje. Correo electrónico: evangely@olgsd.sdcoxmail.com . Se les entrenará para ser voluntarios

**El Grupo de Matrimonios** se reúne y patrocina una noche de oración carismática todos los lunes a las 7 PM. ¡Todos están invitados! Mas información con al Leoncio al 619-573-5595.

### Conociendo la Biblia

El Grupo C.E.R.S. los invita a estudiar temas bíblicos los jueves de 7:15-9pm en Salón Tepeyac. Se ofrece cuidado de niños. Para mas información llame a Adiel Morales al (619) 379-6334.

**Sociedad del Altar** Los jueves a las 5PM. Se reúnen enfrente de la iglesia. Para mas información favor de comunicarse con Sra. Graciela González 619-804-3280 o Sra. Bertha Olivas, 619-233-3838

**Grupo para Hombres Divorciados** — Se reúnen cada lunes en Casa Loyola a las 7PM.

INTENCIONES 7-12 de abril	Jueves 10	12 y 13 de abril
Lunes 7	8:00 † Elvira Vega de parte de Isabel.	
8:00 † Mercedes Blanco de parte de su hijo Jesse Blanco.	7:00 † Domingo Alonso de parte de su hijo Gerardo Alonso.	<b>Sábado 12</b> 7:00 PM P. Juan
7:00 † Martin Sanchez Herrera de parte de su mama Elvira Herrera.	Viernes 11	<b>Domingo 13</b>
Martes 8	8:00 Santo Niño de Atocha de parte de Rafaela Jaramillo.	6:30AM P. Brown
8:00 † Dionisa Camacho de parte de su hija.	7:00 † Salvador Lopez de parte de sus papas.	7:30AM P. Pepe
7:00 † Jonathan Vargas.	Sábado 12	9:00AM P. Guillermo
Miércoles 9	8:00 † Miguel Hernández de parte de sus hijas.	10:30AM P. Pepe
8:00 Victor Robledo y Guadalupe Robledo por su cumpleaños.	12:00 Boda Lin y María del Rosario	12:15PM P. Peter
7:00 † Bertha Martinez de parte de sus nietos.	1:30 XV Aileen Sanchez	5:00PM P. Peter
	3:00 Boda Sergio y Silvia	7:00PM P. Guillermo

**Sigue Un Viaje de Cuaresma en la Espiritualidad y Oración Ignaciana**  
**“Conviértete en un contemplativo en acción”**

Durante este tiempo de Cuaresma, Peter Gyves, SJ, ofrecerá cuatro charlas semanales diurnas en español sobre como Jesuitas orar y profundizar su compromiso de seguir a Jesús en este mundo. Para registrar o para mas detalles contacta P. Pedro al 619-233-3838 ext. 302. Fechas de la charla : 12 de abril. Hora: 5:00 - 6:30PM

\*\*\*\*\*

El Serie de Video continua en el internet P. Juan por el canal en YouTube : Olgsd. Avisen a sus amigos!! Sugerencia para la Cuaresma: Por que no formen un grupo chico para ver los videos y discutir y rezar juntos.

\*\*\*\*\*

El Vía Crucis continúa los viernes a las 6:00pm. Habra una cena cuaresmal antes del Vía Crucis.

\*\*\*\*\*

Los proyectos cuaresmales de la parroquia continúan. Les recordamos de poner su dólar cada día en su cajita cuadrada para el beneficio de los pobres y de la escuela parroquial.

\*\*\*\*\*

El programa **Fe en Acción** esta brindando *clases educativas y gratuitas* en nuestra parroquia sobre los tipos de cáncer, su prevención y recursos en la comunidad. Este programa esta financiado por el Instituto Nacional de Cáncer con el propósito de ayudar a la comunidad Latina contra el cáncer. Aproveche esta oportunidad. Interesados por favor contacte su promotora, Laura Zacarías al 619-735-3666 entre las horas de 5-9 pm. **Las reuniones son cada miércoles a las 6pm en C/L.**

**Grupo para personas** con problemas con adicción al alcohol o drogas. Nos reunimos todos los lunes a las 5:30 PM en el salón de maestros. Si conoces alguien con este problema de adicción, infórmale de este recurso.

**ANSPAC:** Para mujeres — Desarrolla tus habilidades y valores en beneficio personal y de tu familia. Intégrate a nuestro Programa de Superación. Consta de tres grandes áreas: Formación Humana, Formación Moral y Habilidades y Talleres. Se reúne los martes a las 10 AM por dos horas. **Realízate en tu vocación de mujer, esposa, madre y haz feliz a tu familia.**



Su parroquia esta pidiendo **alto** a la costumbre de mandar a su hijo/a al baño solo/a. Se les pide que tomen el tiempo para acompañarlos y así prevenir un accidente . Muchas Gracias.